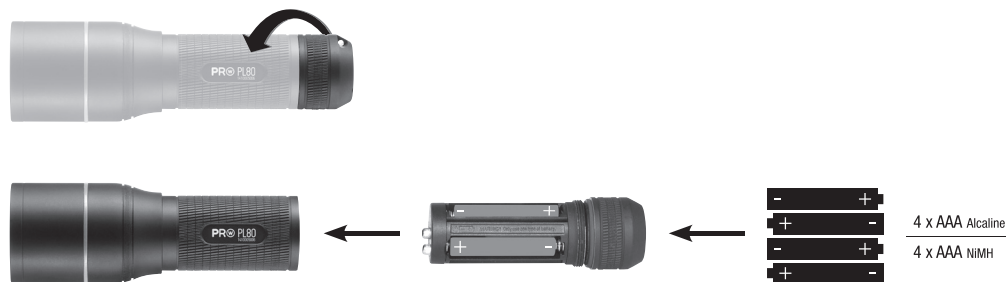


WALTHER® PR^W PL80

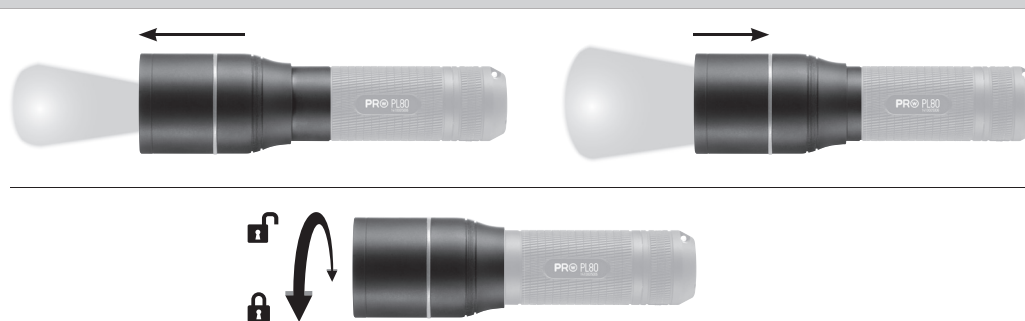


- 1** Reflector lens housing
 Reflektorlinsengehäuse
 Monture de la lentille du réflecteur
 Carcasa de lente de reflector
 Custodia lenti riflettenti
 Корпус линзы рефлектора
 Obudowa soczewki reflektorowej
 Reflektör merceği muhafazası
 Caixa de lentes refletoras
 Reflektorlinshus
 Heijastinlinsikotelo
 Hus til reflektorlinse
 Reflektorlinsehus
 反射鏡レンズ・ハウジング
 مبيت العدسات العاكسة
- 2** Housing
 Gehäuse
 Boîtier
 Carcasa
 Custodia
 Корпус
 Obudowa
 Muhafaza
 Caixa
 Hus
 Kotelo
 Hus til reflektorlinse
 Reflektorlinsehus
 ハウジング
 مبيت
- 3** Battery compartment
 Batteriefach
 Compartiment à piles
 Compartimento de baterias
 Alloggiamento batterie
 Отсек для батарей
 Komora na baterie
 Pil gözü
 Compartimento das pilhas
 Batteriefack
 Paristokotelo
 Batteriom
 Batterirum
 バッテリーコンパートメント
 درج البطارية
- 4** Pushbutton
 Druckknopf
 Bouton poussoir
 Pulsador
 Pulsante a pressione
 Кнопка
 Przycisk
 Buton
 Botão de pressão
 Tryckknapp
 Painike
 Trykknapp
 Knop
 押しボタン
 زر الضغط
- 5** Screw cap
 Schraubkappe
 Capuchon vissé
 Tapa enroscada
 Calotta a vite
 Навинчивающийся колпачок
 Zakrętka
 Vidali kapak
 Tampa roscada
 Skruvkåpa
 Kierrekansi
 Skruudeksel
 Skruuehætte
 ねじふた
 سداد لولبي
- 6** Battery cage
 Batteriekäfig
 Cage à piles
 Jaula de baterias
 Sede delle batterie
 Блок батарей
 Koszyk na baterie
 Pil yuvası
 Gaiola de pilha
 Batteribur
 Paristonpidin
 Batterihylse
 Batteriholder
 バッテリーケース
 قفص البطارية

CHANGING THE BATTERIES | BATTERIEN WECHSELN | CHANGEMENT DES PILES | SUSTITUIR LAS BATERÍAS | SOSTITUIRE LE BATTERIE |
 ЗАМЕНА БАТАРЕЙ | WYMIANA BATERII | BATARYA DEĞİŞİMİ | TROCAR PILHAS | BYTA BATTERI | PARISTOJEN VAIHTO | SKIFTE
 BATTERI | UDSKIFTNING AF BATTERIER | バッテリーの交換 | تغيير البطارية



FOCUS | FOKUS | MISE AU POINT | FOCO | FUOCO | ΦΟΚΥΣ | OGNISKOWANIE | ODAK | FOCO | FOKUS | TARKENNUS | FOKUS |
 FOKUSERING | 焦点 | العدسة



Changes are possible in the interest of constant product improvement. Änderung im Rahmen der Produktweiterentwicklung bleiben vorbehalten. Tous changements réservés dans le cadre du perfectionnement du produit. Reservado el derecho a introducir modificaciones con el fin de mejorar el producto. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche a fini di sviluppo del prodotto. Возможны изменения в рамках усовершенствования изделия. Zastrzeżenie: możliwość zmian w ramach udoskonalania produktu. Ürün geliştirme kapsamında değişiklik hakkı saklıdır. Ressalvam-se as alterações no âmbito do desenvolvimento contínuo do produto. Ändringar i ramen av produktutvecklingen förbehålls. Oikeudet tuotehyönteistä johtuviin muutoksiin pidätetään. Endringer som følge av produktutvikling forbeholdes. Der tages forbehold for ændringer af produktudviklingsmæssig karakter. 一定の製品改良のために変更が行われることがあります. يحفظ للشركة حتى إجراء أي تغيير في إطار عملية تطوير المنتج.

WALTHER® PR^W PL80



OPERATION | BEDIENUNG | UTILISATION | OPERACIÓN | COMANDI | ОБСЛУЖИВАНИЕ | OBSŁUGA | KULLANIM | OPERAÇÃO | BETJÄNING | KÄYTTÖ | BETJENING |
BETJENING | 操作 | الاستعمال



Change the mode with push-button within 3 seconds.
Can be switched off via push-button in every mode after 3 seconds.
Modusänderung am Druckknopf innerhalb von 3 Sekunden.
Nach 3 Sekunden aus jedem Modus am Druckknopf ausschaltbar.

Changement de mode avec le bouton-poussoir pendant 3 secondes.
Peut être coupé au bout de 3 secondes avec le bouton-poussoir en tout mode.

Variación de modalidad en el pulsador en el plazo de 3 segundos.
Al cabo de 3 segundos, se puede desconectar desde cualquier modalidad por medio del pulsador.

Modifica modalità tramite pulsante entro 3 secondi.
Disattivabile da qualsiasi modalità entro 3 secondi tramite pulsante.

Изменение режима с помощью кнопки в течение 3 с.
Выключение через 3 с с помощью кнопки в любом режиме.

Zmiana trybu w przycisku w ciągu 3 sekund.
Po upływie 3 sekund możliwość wyjścia z każdego trybu w przycisku.

3 saniye içinde buton üzerinden mod değişimi.
3 saniye sonra her moddan buton üzerinden kapatılabilir.

Alteração do modo no botão de pressão em 3 segundos.
Após 3 segundos, desconectável no botão de pressão a partir de qualquer modo.

Lägesändring på tryckknappen inom 3 sekunder.
Efter 3 sekunder går det att stänga av varje läge med tryckknappen.

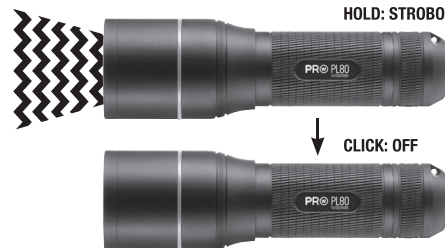
Tilanmuutos painikkeella 3 sekunnin kuluessa.
3 sekunnin kuluttua poiskytkettävissä jokaisesta tilasta painikkeella.

Modusændring via trykknappen inden 3 sekunder.
Kan slås av etter 3 sekunder i enhver modus via trykknappen.

Modusændring via knappen indenfor 3 sekunder.
Kan i alle modi slukkes på knappen efter 3 sekunder.

3秒以内に押しボタンでモードを変えてください
3秒後にすべてのモードで押しボタンでオフにできます

تغيير النمط من خلال زر الضغط في خلال ثلاث ثواني
بعد 3 ثواني يمكن الإغلاق من أي نمط من خلال زر الضغط



Press push-button at least 0,5 second in every mode.

Druckknopf in jedem Modus mind. 0,5 Sekunden drücken.

Appuyer sur le bouton-poussoir pendant au moins 0,5 sec. en tout mode.

Presionar el pulsador en cualquier modalidad al menos durante 0,5 segundos.

Premere il pulsante per almeno 0,5 secondi in qualsiasi modalità.

В каждом режиме удерживайте кнопку нажатой не менее 0,5 с.

W każdym trybie nacisnąć przycisk przynajmniej 0,5 sekundy.

Her modda butona en az 0,5 saniye basin.

Premir o botão de pressão em cada modo no mín. 0,5 segundos.

Tryck på tryckknappen i varje läge minst i 0,5 sekunder.

Paina painiketta jokaisessa tilassa vähintään 0,5 sekuntia.

Trykk på trykknappen i minst 0,5 sekunder i enhver modus.

I alle modi skal knappen holdes inde i mindst 0,5 sekunder.

すべてのモードで少なくとも押しボタンを0.5秒押ししてください

الضغط على زر الضغط في كل نمط لمدة 0,5 ثانية على الأقل



CE



UMAREX®
WWW.UMAREX.COM

UMAREX Sportwaffen GmbH & Co. KG
Donnerfeld 2 | 59757 Arnsberg | Germany
Phone: +49 29 32 / 638-01
Fax: +49 29 32 / 638-222
verkauf@umarex.de | sales@umarex.de